CONTENTS

第10話 人が足りない!❶ 001
第11話 人が足りない!❷ 029
第12話 人が足りない!❸ 051
第13話 お金が足りない!❶ 077
第14話 お金が足りない!❷ 109
第15話 お金が足りない!❸ 139

#03

作画：吉岡公威
原作：賀東招二
キャラクター原案：なかじまゆか

甘城ブリリアントパーク

Amagi Brilliant Park

DRAGON COMICS AGE

よ-3
1-3

DRAGON COMICS AGE

甘城ブリリアントパーク 03

作画 吉岡公威
原作 賀東招二
キャラクター原案 なかじまゆか

富士見書房

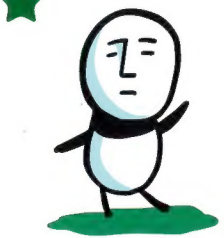
ISBN978-4-04-070409-8
C0979 ¥620E

9784040704098

1920979006201

定価：本体620円（税別）
KADOKAWA

高校二年の春、
ひとまず窮地を脱したパークの
支配人代行に就任した西也は、
先送りにしていた問題に
着手し始める。
一番の問題、「人員不足」を
解消するために募集を
始めるのだが、集まるのは
変わり者ばかりで――!?



吉岡公威

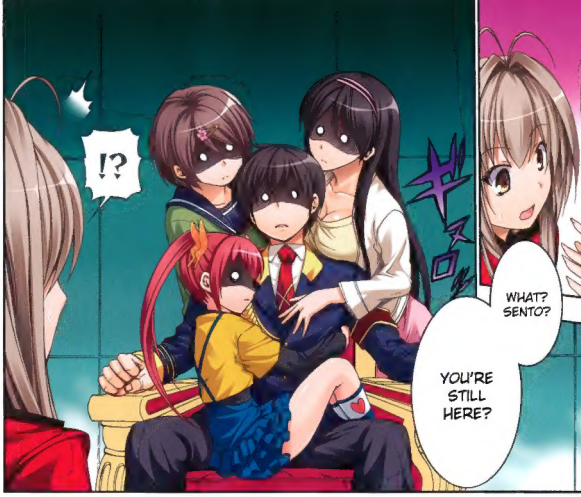
ひと段落してからの3巻です!
まだまだ問題山づみの甘ブリ、
西也くん共々歩んでいきたいと思います!

PLEASE STATE THE POSITION YOU ARE APPLYING FOR.
WELL THEN, WE WILL BE STARTING THE INTERVIEW.

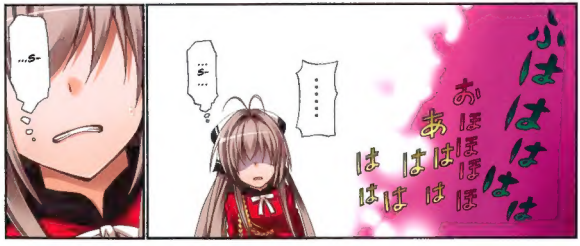
THE POSITION I WANT IS YOUR SECRETARY.
THE POSITION I WANT IS TO BE YOUR SECRETARY!
UMM ...
THE POSITION I WANT... IS TO BE YOUR SECRETARY.

!?
HMM, OKAY! ALL OF YOU ARE HIRED!
COME OVER HERE!

—!
WHAT... IS THIS ...?
第10話
We don't have enough people!
1
THAT'S WHAT A REAL STRESS INTERVIEW IS LIKE!
FU-FUHAHA-HAHAHA-HA!!
HMPH, SO GOOD! THAT STRESS I'M FEELING ON MY SHOULDERS AND ABDOMEN...
甘城ブリリアントパーク
#03
作画：吉岡公威
原作：賀東招二
キャラクター原案：なかじまゆか


HUH? MY VOICE IS...
パクパク
WHAT? SENTO?
YOU'RE STILL HERE?
ギュロン
!?

AS YOU CAN SEE,
YOU'RE NO LONGER NEEDED.
GO BECOME LITERAL THAT PRINCESS' ATTENDANT OR SOMETHING.
LIKE THE MOB CHARACTER YOU ARE.
ゴゴゴゴ


ふはははは
おほほほほ
あはははは
はははは
……
…s-…
…s-

STOP MESSING AROUND!!

ドドド

I ALREADY... KNEW THAT...

...A DREAM...

キュッ

ハァハァ

AN EMBODIMENT OF SOMETHING I CAN'T HAVE NO MATTER HOW MUCH I STRUGGLE.

THOSE THREE ARE NOTHING BUT AN ILLUSION.

WHY DID I HAVE A DREAM LIKE THAT...?

ドン!!!

WE DON'T HAVE ENOUGH PEOPLE!

I WOULD KILL A BUNCH OF THAT LEVEL WITHOUT HESITATION.

SEIYA, THERE'S NO NEED TO WORRY-FUMO.

DON'T KILL THEM! YOU'RE THE MAIN MASCOT!!

YES, ONE!

ONE.

NO, WELL... WE DON'T NEED ANY MORE SECRETARIES THAN THAT, BUT...

ANYWAY, THERE ARE POSTS WITH ONLY ONE CAST MEMBER ALL OVER THE PLACE!

IF SOME RUFFIANS WERE TO APPEAR, WE WON'T BE ABLE TO DEAL WITH THEM!

WE DON'T!

WE DO HAVE ALL KINDS OF STAFF THOUGH...

FOR EXAMPLE, HOW MANY PEOPLE DO WE HAVE IN THE SECRETARIAL OFFICE?

THE PERSONNEL COMES FIRST.

I'LL BE CARRYING OUT PART-TIME INTERVIEWS STARTING TOMORROW, SO ALL STAFF SHOULD KEEP THAT IN MIND!

...I DO HAVE SOMETHING IN MIND ABOUT THE BUDGET MATTER AS WELL.

EVEN WITH OUR USUALLY NONEXISTENT BUDGET?

YES.

IN OTHER WORDS, WE'LL BE RECRUITING MORE PERSONNEL?

.....

YOUR POSITION AS A SECRETARY MIGHT BE IN DANGER, YOU KNOW...?

IF THAT WERE TO HAPPEN,

ニヤリ

NO, NO, ISUZU-SAN. YOU DON'T GET IT AT ALL.

PERSONNEL WHO WOULD GET OUR MALE CAST TOTALLY LEANING OVER MIGHT POSSIBLY COME.

I WONDER IF DECENT PERSONNEL WOULD GATHER SO CONVENIENTLY.

THAT'S RIDICULOUS. HEY, ISUZU, SAY SOMETHING.

レーーん

Huh...?

IF THEY ARE MORE CAPABLE THAN ME, THEN I WOULD GLADLY HAND IT OVER TO THEM.

LET'S SEE...

...WHAT WAS I SUPPOSED TO SAY, I WONDER?

ｼｸｼｸ

Read the mood...

WELL, WHATEVER ...

ANYWAYS, ONTO THE NEXT TOPIC ...

BEFORE KANIE-KUN CAME, I WAS GOING IN CIRCLES THE WHOLE TIME...

I'M AWARE OF MY INCOMPETENCE.

RECRUITING ...

.....

THEN, IN OTHER WORDS, THE TRUE IDENTITY OF THIS FEELING IS...

NO, I DON'T THINK THAT'S THE CASE EITHER.

THEN, DID I HAVE THAT DREAM BECAUSE I WAS JEALOUS OF HIS ABILITIES?

NO, NO, NO, NO...

I CAN ONLY FEEL COMMENDATION TOWARDS HIM.

FIRST OF ALL, BOTH HE AND EVERYONE ELSE WOULD OBVIOUSLY LAUGH AT IT.

I ABSO-LUTELY CAN'T.

I CAN'T HOLD SUCH AN INSANE FEELING.

LAUGH...

.....

MORE...

MORE HONEST.

I WONDER WHAT IT WOULD BE LIKE IF I WERE MORE ADAPTABLE?

MORE...

《《《

《《《

《《《

《《《

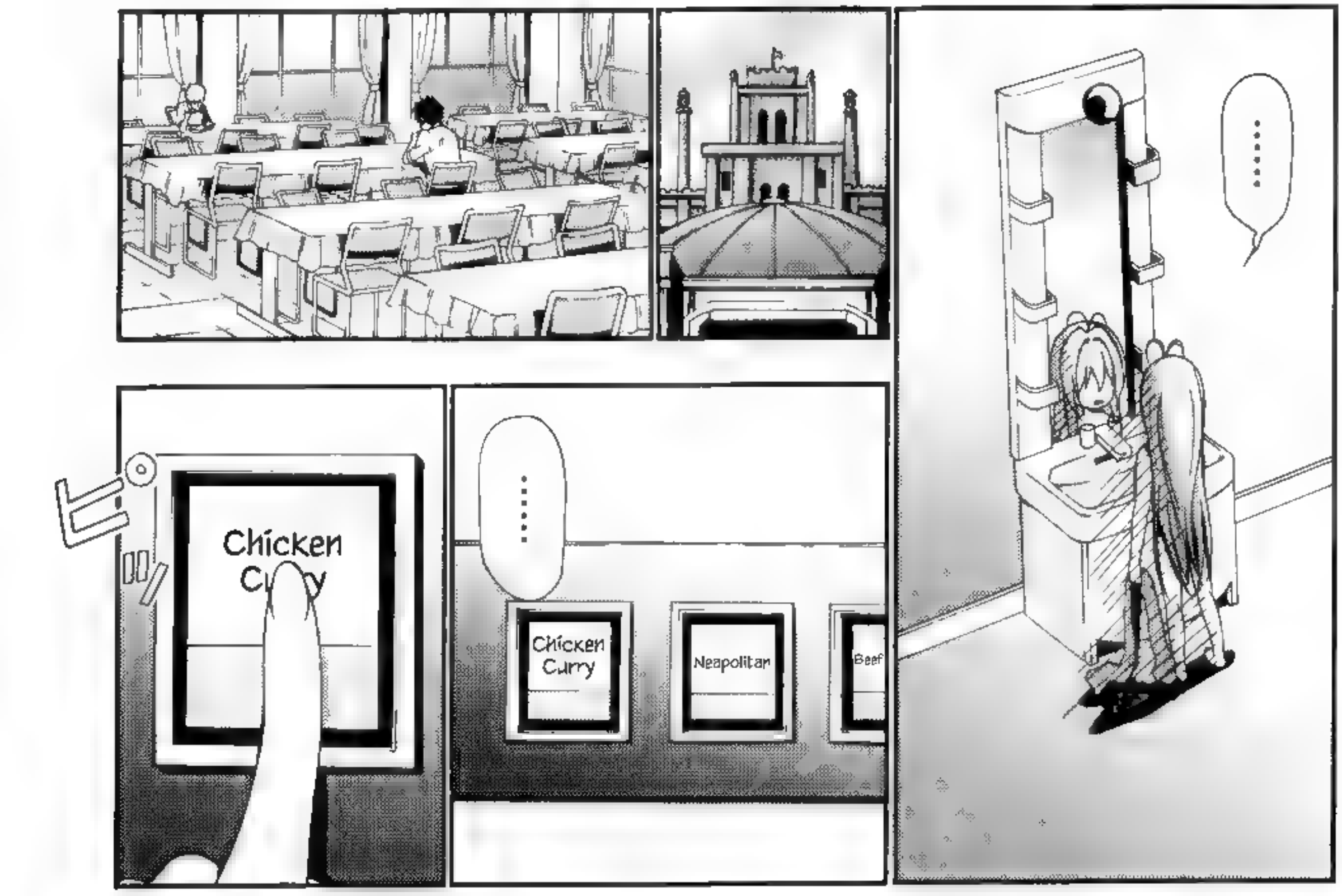
OKAY ...

LET'S TRY SMILING.

ペロン

ペロ

ペロン



GOOD MORNING, ISUZU-CHAN-RON.

GOOD MORNING, MACARON.

DO YOU SERIOUSLY PLAN TO EAT CURRY FROM HERE-RON?

UWAH! THERE'S SOMEONE HERE WHO'S BOUGHT CURRY-RON.

ONCE BEFORE, WANIPEE ATE IT AND UNDERWENT A LARGE-SCALE VOLCANIC ERUPTION FROM ...BOTH ABOVE AND BELOW-RON.

YOU'D BETTER BE CAREFUL.

YOU'RE ALWAYS EATING ALONE, ISUZU-CHAN-RON.

THIS IS OUR FIRST TIME TALKING WHILE HAVING BREAKFAST-RON.

S THAT SO?

BECAUSE IT'S CHEAP.

AND YET, WHY?

I'M SURE YOU ARE AWARE OF HOW MUCH OF A BAD NEWS THIS PLACE'S CURRY IS-RON.

AND ALSO, AS A PUNISH-MENT FOR MY FOOLISH SELF FOR HAVING SUCH A DREAM.

...

MAYBE SO...

YOU'RE ALWAYS SURROUNDED BY A DIFFICULT-TO-APPROACH AURA-RON.

...MAYBE SO.

THAT'S WHAT I'M TALKING ABOUT-RON.

Meeeh

...ISUZU-CHAN,

WHEN SOMETHING TASTES BAD, YOU SHOULD SAY "IT TASTES BAD-RON."

IN OTHER WORDS, IT'S THAT YOU HAVE COMMUNICATION ISSUES-RON!?

I USED TO THINK YOU WERE DISTANCING YOURSELF BECAUSE YOU WERE IN THE POSITION OF THE ACTING MANAGER BEFORE, BUT...

IS IT A COMMUNICATION ISSUE?

IT'S NONE OF YOUR BUSINESS!

BUT THAT ADVICE IS SPOT-ON.

NO, BUT... MACARON AND I AREN'T REALLY THAT FRIENDLY, AND YET... HE'S TALKING TO ME LIKE THIS...

HOWEVER, IT MIGHT BE OUT OF HIS KINDNESS...

BUT IF I MAKE A SOFT FACE, THERE'S ALSO THE POSSIBILITY THAT HE'D GET CARRIED AWAY ...

YOU SHOULD WORK ON FIXING THAT-RON!

IN MY OPINION, I THINK YOU'RE THE TYPE THAT OVERTHINKS STUFF, AND ENDS UP NOT SAYING ANYTHING-RON!

キュン キュン キュン キュン

チーン

THAT AGAIN-RON?

You're terrible-ron.

...MAYBE SO.

I SAW THE WRONG PERSON-RON.

...I SEE.

...AH, IT'S KANIE-KUN.

?

?

ゴクン

YES...!

カニ-

Amagi High—

GOOD MORNING, SENTO-SAN.

PLEASE BE BY HIS SIDE AS MUCH AS POSSIBLE, EVEN AT SCHOOL, SO THAT HE DOESN'T FACE ANY INCONVE-NIENCES.

I HEARD THAT KANIE-SAMA IS OUR SAVIOR.

Please enjoy your school life as well.

Isuzu-chan,

.....

THE TRUTH IS, I NO LONGER NEED TO COME HERE ..

I TRANSFERRED HERE ONLY TO **SCOUT** HIM AFTER ALL.

I'M SURE IT'S JUST YOUR IMAGINATION.

YEAH, I DON'T FEEL WELL.

I HAD A BAD DREAM, ATE SOME TERRIBLE CURRY, AND GOT SOME PUSHY ADVICE FROM MY COWORKER.

LOOKS LIKE YOU AREN'T FEELING WELL.

AND, BECAUSE OF THAT, I'M WORRIED ABOUT WHETHER WE WILL BE ABLE TO ACHIEVE OUR GOAL THIS YEAR AS WELL...

AND MY WORK ISN'T GOING WELL EITHER, AND EVERYONE IS TOTALLY BEING LAX ABOUT IT...

OF COURSE, IT'S NOT LIKE I'M JEALOUS OF HIS ABILITIES.

IT'S JUST THAT I'M UNCERTAIN ABOUT WHETHER OR NOT I'M ABLE TO LIVE UP TO HIS EXPECTATIONS, SO...

PLEASE, DON'T MIND THAT.

AFTER ALL, MY SUCCESSOR KANIE-KUN IS, FOR BETTER OR WORSE, A CAPABLE PERSON.

IT IS.

IS THAT SO? SOUNDS TOUGH.

AH...

SHE TALKED NORMALLY

SHE TALKED

NNNN. I'M SORRY.

UM, SENTO-SAN.?

!?

むぐぐ

WHAT HAPPENED TO THE PONNEE FRUIT I GAVE YOU EARLIER?

SPEAKING OF WHICH, MACARON.

OKAY! NOW TURN-FUMO!

HOHO-

I PUT IT TO TEST THIS MORNING-RON.

ONE-TWO! ONE-TWO!

THAT'S QUITE UNORTHODOX-MII.

WELL, THEN, HOW ABOUT WE UP THE SPEED GRADUALLY!

YEAH, YEAH! YOU'RE WAY BETTER THAN BEFORE-FUMO!

I WANTED TO TEST ITS EFFECT FOR THE TIME BEING, SO I SECRETLY HAD ISUZU-CHAN SWALLOW IT-RON.

Okaaay.

DELICIOUS WHEN STEWED.

THE EFFECT DURATION RANGES FROM A FEW HOURS TO ABOUT HALF A DAY.

THE ONE WHO DRINKS IT WILL IMMEDIATELY SPILL OUT THEIR TRUE INTENTIONS ONCE THEY'RE ASKED SOMETHING.

Ponnee fruit.

[T/N]: PONNEE SOUNDS LIKE "HONNE" (TRUE INTENTIONS)

I WANTED TO TRY ASKING HER HOW MANY TIMES SHE MONAPIIS IN A WEEK AND SUCH.

HOW DISAP-POINTING-MI

[T/N]: MONAPII SOUNDS LIKE ONANII (MASTURBATION)

UNFORTUNATELY, ISUZU-CHAN WENT TO SCHOOL, SO I DON'T KNOW THE EXTENT OF ITS EFFECT-RON.

SO, HOW DID IT GO?

THINK YOU CAN FIGURE OUT YOUR EX-WIFE-SANS'S TRUE INTENTIONS-MII?

OKAY! ONE, TWO. ONE, TWO!

Monapii

It means a certain action.
Quasi-synonym: "Puff yourself!"

Everyone, please try using it-mii! But it's not my problem if you get hit-mii!

NO NEED TO WORRY! I'M GOING TO KILL YOU RIGHT NOW

..... HA HA HA

Oh...

...YOU SAY?

RESTRUCTURE...

CURRENTLY, AMABURI IS ON THE BRINK OF ISSUING BOUNCED CHECKS.

THE 30-YEN CAMPAIGN FROM THE OTHER DAY GAVE US QUITE THE HARD BLOW.

YES.

CARRY OUT A LARGE-SCALE RESTRUCTURING AND ASK FOR FUNDING.

WE HAVE NO CHOICE BUT TO

NO.

IT'S OKAY.

I HAVE A LAST RESORT IN MIND AS WELL.

THEN, JUST WHAT DO YOU INTEND TO DO?

EVEN NOW, WE'RE UNDERSTAFFED, AND WE'RE PREPARING FOR INTERVIEWS AS WE SPEAK.

ARE YOU GOING TO ROB A BANK OR SOMETHING THIS TIME?

.....

IT'S NOT LIKE I'M BLAMING YOU.

.....

パサッ

...
YEAH.

OF COURSE, ROBBING A BANK IS OUT OF QUESTION.

BUT PLEASE, DON'T DO ANYTHING RECKLESS.

I HAVE THE SAME FEELING OF WANTING THIS PARK TO CONTINUE OPERATING..

I HAVEN'T TOLD ANYONE ...

ABOUT THE SOCCER STADIUM CASE.

I FEEL RELIEVED.

!

pi pi pi pi ...

ARE HARD TO DEAL WITH ...

PEOPLE WITH GOOD MINDS...

AH. KANIE-SAN. UM, YOU SEE.

SENTO-SAN IS ABOUT TO KILL MACARON AND TIRAMY.

CLACK

WHAT'S UP?

PLEASE STOP THE-... AH, HEY-

BCHK!

SO...

FLOOR: THE MURDERER HAS CH BUKURO
TLN: CH BUKURO MEANS HAVING CLOTHES SHOWNG THE DIST NCT L NES OF BREASTS.

WHAT HAPPENED HERE?

ラタラタラタ

RETRIBUTION ...

ｾﾞﾙﾙ
ｾﾞﾙﾙ

VULGAR QUES-TIONS?

AND MOREOVER, THIS BUNCH WERE TRYING TO ASK ME VULGAR QUESTIONS...

OF ALL THINGS, THEY MADE ME SWALLOW A PONNEE FRUIT.

NNN ...!!

!?

HOW MANY TIMES IN A WEEK DO I MONA-...

...? WHY?

I DON'T REALLY GET IT, BUT I'M GLAD YOU MADE THIS MESS BACKSTAGE.

SENTO, ONCE YOU WAKE THOSE IDIOTS UP, COME TO THE OFFICE BUILDING.

N... NEVER MIND ME ..

SENTO ...?

WE'VE GOT THOSE NEW HIRES TO INTERVIEW SOON.

I-INTER-VIEW!?

IF IT'S ABOUT PROBLEMS, THEN I HAVE LOADS OF THEM! IN THIS SITUATION WHERE MY TRUE INTENTIONS COME OUT LIKE A MESS, IF I WERE TO SHOW UP IN AN INTERVIEW, I WOULD ONLY ENUMERATE THE PARK'S DIFFICULT CIRCUMSTANCES AND SAY THINGS THAT WOULD CRUSH THEIR MOTIVATION.

WHAT IS IT? DO YOU HAVE SOME PROBLEM WITH IT?

……

NNNN----!!

ALSO, UNDER THE SPUR OF SOME MOMENT, THIS FEELING TOWARDS YOU WHICH I DON'T REALLY UNDERSTAND MIGHT ALSO …

ゼ゛ゼ゛

ARE YOU OKAY?

ザ゛ワ

ザ゛ワ

I'M NOT OKAY AT ALL!

ゼ゛ゼ゛

LET ME TAKE SICK LEAVE. I'LL GO HOME AND REST.

OTHERWISE, I WON'T TREAT YOU AS A NORMAL EARTHLING, BUT AS A...

LIKE I SAID, THE PONNEE FR-...

NNN ---!!!

IF YOU'VE GOT THE ENERGY TO ACT SO VIOLENTLY, THEN YOU DON'T NEED SICK LEAVE. DON'T BE LATE, SENTO.

NNN ---!!!

WHAT'S BEEN WRONG WITH YOU THIS WHOLE TIME?

カカカ

LIKE I SAID, I WOULD LIKE YOU TO LET ME REST...

NO. YOU WERE THE ONE WHO SCREENED THE APPLICANTS.

ANYWAY, MAKE SURE YOU'RE THERE!

HOW PERSISTENT! I CAN'T HOLD THE INTERVIEW WITHOUT YOU!

BUT...

.....

WHAT SHOULD I DO...?

WH...

#viscans@irc.rizon.net vi-scans.com

#03

Chapter 10

作画: 吉岡公威
原作: 賀東招二
キャラクター原案: なかじまゆか

viscans

甘城ブリリアントパーク

(あまぎ)

Amagi Brilliant Park

Raw Provider: Viscans
Translator: Saiyaku, KBIOII
Cleaner: A245
Redrawer: Jen
Proofreader: Samishii
Typesetter: Cloud04
QCer: KBIOII, Azuna, Zetoaintdead

Eastern Atelier Scans
easternatelier.wordpress.com

DRAGON COMICS AGE